

Návod k použití

DIGITRADIO 3 IR

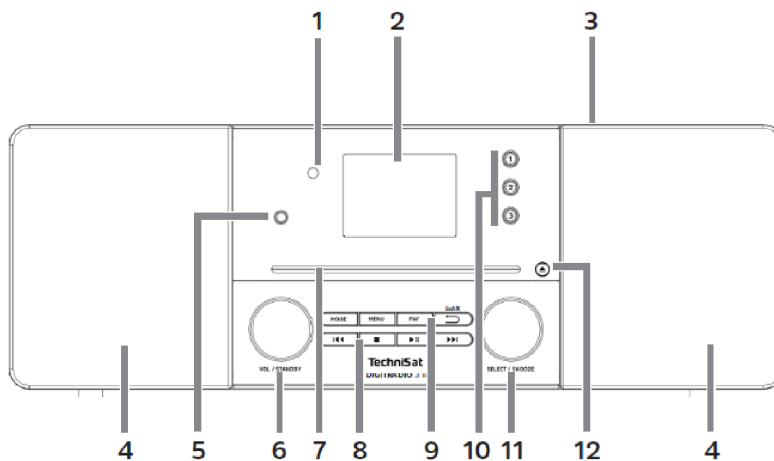
DAB+ / VKV / Internet / CD stereoradio
s Bluetooth streamováním audia



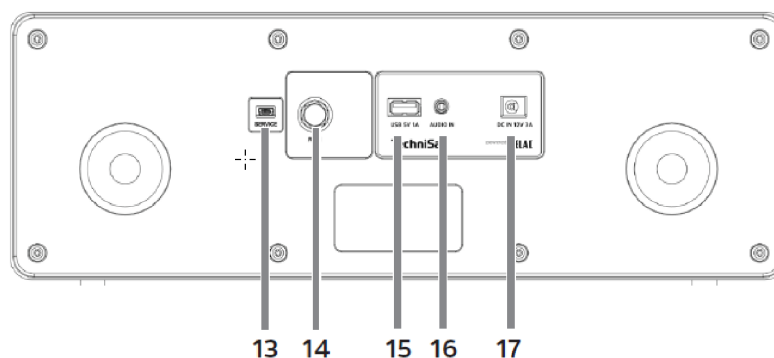
TechniSat

1 Vyobrazení

1.1 Náhled zepředu



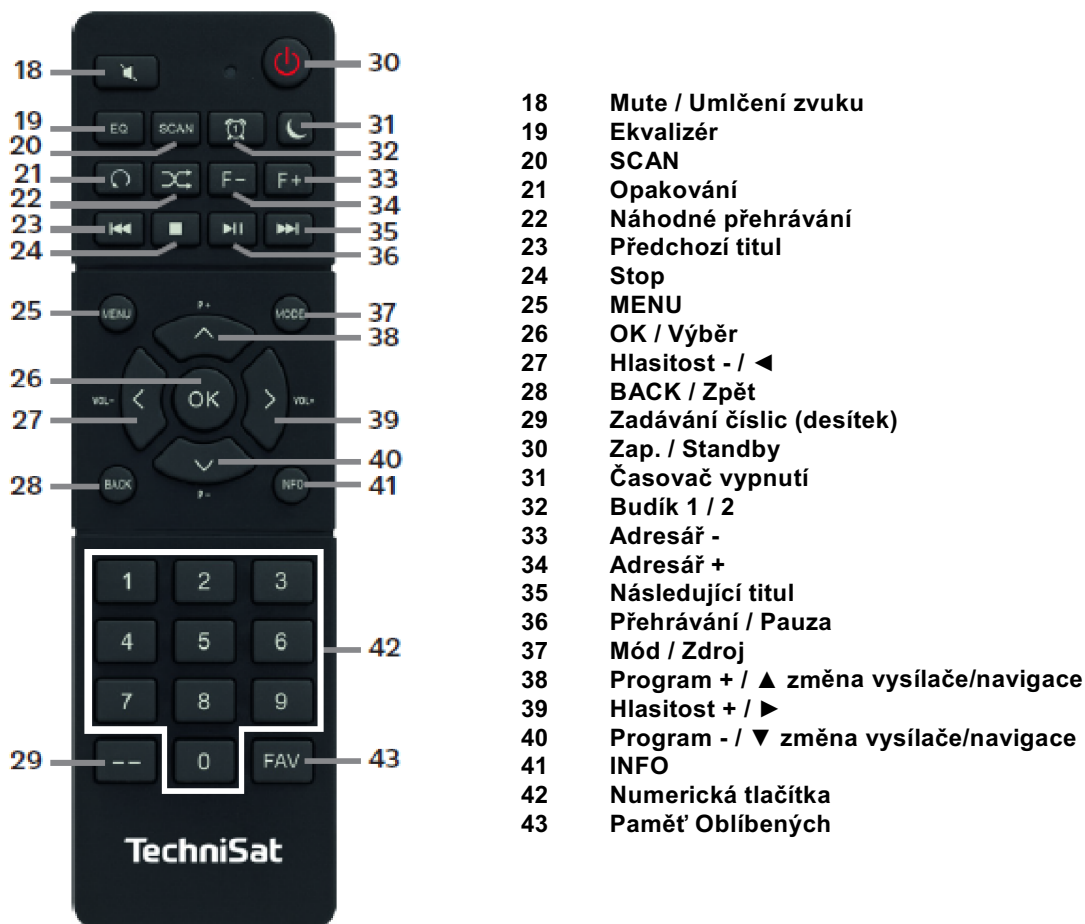
1.2 Náhled zezadu



- 1 **Infračervený přijímač (senzor)**
- 2 **Displej OLED**
- 3 **Teleskopická anténa (zadní stěna - vytažitelná, odnímatelná)**
- 4 **Reproduktor**
- 5 **Připojení sluchátek (zdířka 3,5 mm)**
- 6 **Hlasitost / Standby otočný knoflík**
- 7 **Zásuvka CD (vstupní slot)**
- 8 **Tlačítka reprodukce**
Předchozí titul
Stop
Přehrávání / Pauza
Následující titul

- 9 **Funkční tlačítka**
MÓD Volba zdroje / Přepínání módu
MENU vyvolání hlavního menu
FAV paměť Oblíbených
SCAN / Zpět vyhledávání / ukončení volby, opuštění menu, o krok zpět
- 10 **Tlačítka přímé volby** (Oblíbené 1...3)
11 **SELECT / SNOOZE otočný knoflík**
12 **Tlačítko vysunutí CD** (Eject)
13 **Servisní přípojka**
14 **Připojení antény** (F zásuvka)
15 **Připojka USB** (s funkcí nabíjení externích přístrojů, 1A)
16 **AUX-In** (zdiřka 3,5 mm -stereo)
17 **Připojení napájení DC 12 V, 3 A**

1.3 Dálkové ovládání



2 Obsah

1	Vyobrazení	2
1.1	Náhled zepředu	2
1.2	Náhled zezadu	2
1.3	Dálkové ovládání	3
2	Obsah	4
3	Úvod	7
4	Bezpečnostní pokyny	7
4.1	Použité značky symboly	7
4.2	Účelu přiměřené užívání	8
4.3	Bezpečné používání přístroje	8
4.3.1	Právní pokyny	10
4.3.2	Servisní pokyny	11
5	Popis DIGITRADIO 3 IR	12
5.1	Rozsah dodávky	12
5.2	Zvláštní vlastnosti DIGITRADIO 3 IR	12
5.3	Příprava DIGITRADIO 3 IR na provoz	12
5.3.1	Umístění přístroje	12
5.3.2	Vložení baterií do dálkového ovládání	13
5.3.3	Připojení síťového napáječe	14
5.3.4	Teleskopická anténa připojení a seřízení	14
5.3.5	Použití sluchátek	14
5.4	Všeobecné funkce přístroje	15
5.4.1	Zapnutí přístroje	15
5.4.2	Vypnutí přístroje	15
5.4.3	Volba zdroje	15
5.4.4	Nastavení hlasitosti	15
5.4.5	Displej	16
5.4.6	Vyvolání zobrazení na displeji	16
6	Obsluha menu	17
6.1	Pokyn k obsluze na přístroji	17
7	Prvotní instalace	17
8	Funkce DAB+ (Digital Radio)	19
8.1	Aktivace režimu DAB+	19
8.2	Provedení úplného vyhledávání	19
8.3	Volba vysílače	19
8.4	Manuelní nastavení	20
8.5	Vysílač DAB+ uložit na místo v paměti	20
8.6	Vysílač DAB+ vyvolat z místa v paměti	20
8.7	Přepsání / smazání programového místa – uložení	21
8.8	Intenzita signálu	21
8.8.1	Přizpůsobení hlasitosti (DRC)	21
8.8.2	Smazání neaktivních vysílačů	21

9	FM (VKV) provoz	22
9.1	Zapnout VKV provoz radia	22
9.2	FM (VKV) příjem s informacemi RDS	22
9.3	Automatické vyhledání vysílačů	22
9.4	Manuelní vyhledávání vysílačů	22
9.5	Nastavení vyhledávání	23
9.6	Nastavení audia	23
9.7	Vysílač VKV - uložit na místo v paměti	23
9.8	Vysílač VKV - vyvolat z místa v paměti	23
9.9	Přepsání / smazání programového místa – uložení	24
10	Internetové radio	24
10.1	Seznam vysílačů	24
10.2	Přidat k Oblíbeným	24
10.3	Vyvolat z Oblíbených	25
11	Podcasty	25
12	Hudební služby	25
12.1	Spotify Connect	25
12.2	Amazon Music	25
13	Bluetooth	26
13.1	Zapnutí provozu Bluetooth	26
13.2	Navázání externího přístroje	26
13.3	Odebrání navázání	26
14	Přehrávač CD	27
14.1	Všeobecné informace k CD/MP3 a CD	27
14.2	Které disky můžete používat	28
14.3	Přehrávání CD	28
14.4	Nastavení titulu	29
14.5	Rychlé vyhledávání	29
14.6	Funkce opakování	29
14.7	Náhodné přehrávání	29
14.8	Funkce programování	30
14.9	Vysunutí CD	30
15	Přehrávání hudby z USB	31
15.1	Řízení přehrávání	31
15.2	Nastavení titulu	31
15.3	Rychlé vyhledávání	32
15.4	Funkce opakování	32
15.5	Náhodné přehrávání	32
16	Vstup audia	32
17	Další funkce	33
17.1	Časovač uspání	33
17.2	Budík	33
17.2.1	Nastavení budíku	33
17.2.2	Vypnutí budíku po alarmu	34
17.3	Ekvalizér	34
17.3.1	MújEQ	35

18	Systémová nastavení	33
18.1	Nastavení internetu	35
18.1.1	Připojení přes WLAN	35
18.1.2	Ukázat Nastavení	36
18.1.3	TechniSat Connect PIN	37
18.1.4	Smazání profilu sítě	37
18.1.5	WLAN připojení ve Standby	37
18.2	Nastavení hodinového času a data	37
18.2.1	Manuelní nastavení času a data	37
18.2.2	Aktualizace času	38
18.2.3	Nastavení formátu hodin	38
18.2.4	Časové pásmo a letní čas	38
18.3	Jas displeje	38
18.4	Řeč	39
18.5	Tovární nastavení	39
18.6	Verze SW	40
18.7	Aktualizace SW	40
18.8	Ochrana dat	40
18.9	Prvotní instalace	40
18.10	Nastavení USB	40
19	Čistění	41
20	Odstraňování závad	42
21	Technická data / Údaje výrobce	44
22	Poznámky	46

3. Úvod

Vážení zákazníci,

blahopřejeme Vám, že jste se rozhodli pro digitální radio od TechniSatu.

Vám předkládaný Návod k použití Vám má pomoci, poznat rozsáhlé funkce Vašeho nového digitálního radia a tyto optimálně využívat. Pomůže Vám při účelu přiměřeném a bezpečném používání. Vztahuje se na každou osobu, která přístroj instaluje, obsluhuje, čistí nebo likviduje.

Uschovejte pečlivě tento Návod k použití pro pozdější potřebu.

Aktuelní verzi Návodu k použití najdete v sekci stahování Vašeho produktu na domovské stránce TechniSatu

www.technisat.de.

Přejeme Vám prožít mnoho radosti s Vaším TechniSat digitálním radiem!

Váš
Tým TechniSat



4 Bezpečnostní pokyny

4.1 Použité obrázky a symboly

V tomto návodu k použití:



Označuje bezpečnostní pokyn, jehož nedbání může vést k těžkým zraněním nebo ke smrti. Dbejte též následujících slovních upozornění:

NEBEZPEČÍ – Těžká zranění se smrtelnými následky

VAROVÁNÍ – Těžká zranění eventuelně se smrtelnými následky

POZOR – Zranění



Označuje pokyn, kterého musíte bezpodmínečně dbát abyste zabránili defektům přístroje, ztrátě nebo zneužití dat nebo nechtěnému provozu. Dále popisuje další funkce přístroje.



Varování před elektrickým napětím. Dbejte všech bezpečnostních pokynů, abyste zamezili zásahu elektrickým proudem. Nikdy přístroj neotvírejte.

Na přístroji:



Použití ve vnitřních prostorech – Přístroje tímto symbolem jsou vhodné pouze pro použití ve vnitřních prostorech.



II. třída – Elektrické předměty II. třídy jsou takové, které mají dvojitou a/nebo zesílenou izolaci a nemají možnost připojení ochranného vodiče. Plášť přístroje, plně obklopujícího izolační umělou hmotou přístroj třídy II, může tvořit úplně nebo částečně dodatkovou nebo zesílenou izolaci.



Váš přístroj nese označení CE a splňuje všechny vyžadované normy CE.



Elektronické přístroje nepatří do komunálního odpadu, nýbrž musí být odborně likvidovány dle směrnice 2002/96/EG Evropského parlamentu a Rady, z 27. ledna 2003 o použitých elektrických a elektronických přístrojích. Prosím odevzdejte tento přístroj po ukončení jeho používání k likvidaci na pro to určeném veřejném sběrném místě.



Síťový zdroj Vašeho přístroje odpovídá energetickému klasifikačnímu stupni VI.



Tento symbol ukazuje polaritu stejnosměrného napětí na konektoru síťového zdroje.



Značka pro stejnosměrný proud.

4.2 Účelu přiměřené použití

DIGITRADIO 3 IR bylo vyvinuto pro příjem DAB+ / VKV / internetových rozhlasových vysílání. Může reprodukovat audio přes Bluetooth, CD, USB a internetové streamovací služby a tuto dále přenášet na externí sluchátka.

Přístroj je koncipován pro soukromé využití a nehodí se pro komerční účely.

4.3 Bezpečné zacházení s výrobkem

Prosím dbejte následně uvedených pokynů, abyste minimalizovali bezpečnostní rizika, zamezili poškození přístroje, jakož i přinesli příspěvek k ochraně přírody.

Pročtěte si prosím všechny bezpečnostní pokyny pečlivě a uschovejte si tyto pro pozdější otázky. Dbejte všech varování a pokynů v tomto Návodu k použití a na zadní stěně přístroje.



VAROVÁNÍ!

Nikdy přístroj neotevírejte!

Dotyk částí vedoucích napětí je životu nebezpečný!



VAROVÁNÍ!

Nebezpečí zadušení! Balení a jeho díly nepostupujte dětem. Nebezpečí zadušení foliemi nebo jinými balícími materiály.



Dbejte všech následujících pokynů k účelu přiměřenému používání přístroje, abyste předcházeli defektům přístroje a osobním poškozením.

- Příklad: Přístroj nikdy sami neopravujte. Opravy může provádět pouze vyškolený odborný personál. Obratě se prosím na naše zákaznická střediska.
- Příklad: Přístroj se může provozovat pouze v pro něj stanovených podmínkách okolí.
- Příklad: Nevystavujte přístroj kapající nebo stříkající vodě. Pokud vnikne voda do přístroje, odpojte jej od napájecí sítě a vyrozumějte servis.
- Příklad: Nevystavujte přístroj zdrojům tepla, které by přístroj dodatečně k normálnímu provozu ohřívaly.
- Příklad: Při nápadném defektu přístroje, vývoji zápachu nebo kouře, výrazných poruchách funkce, poškození pláště bezodkladně uvědomte servis.
- Příklad: Přístroj se smí provozovat jen s předepsaným napětím. Nepokoušejte se nikdy provozovat přístroj s jiným napětím.
- Příklad: Vykazuje-li přístroj poškození nesmí se uvádět do provozu.
- Příklad: Neuvádějte přístroj do provozu v blízkosti koupacích van, sprch, plaveckých bazénů nebo tekoucí či stříkající vody. Je tu nebezpečí úrazu elektrickým proudem a/nebo poškození přístroje.
- Příklad: Cizí předměty, např. jehly, mince, atd. nesmí proniknout do vnitřku přístroje. Nedotýkat se přípojovacích kontaktů kovovými předměty nebo prsty. Následkem mohou být zkraty.
- Příklad: Tento přístroj není určen pro to, aby byl obsluhován osobami (včetně dětí) s omezenými psychickými, sensorickými nebo duševními schopnostmi nebo pro nedostatek zkušenosti anebo pro nedostatek znalostí, leda v případě, že by byly pod dohledem osoby zajišťující jejich bezpečnost, nebo od této dostávaly instrukce jak se přístroj používá. Nenechte nikdy děti bez dohledu tento přístroj používat.
- Příklad: Je zakázáno provádět přestavby přístroje.
- Příklad: CD přehrávač používá neviditelný laserový paprsek. Tento může zranit při vadné manipulaci Váš zrak. Nedívejte se nikdy do otevřeného prostoru pro CD.



- * Tento přístroj byl zařazen jako laserový přístroj třídy 1 (CLASS 1 LASER)



4.3.1 Právní pokyny



Tímto prohlašuje TechniSat, že sdělovací zařízení typu DIGITRADIO 3 IR odpovídá směrnici 2014/53/EU. Úplný text EU Prohlášení o konformitě je k dispozici na následující internetové adrese:

DIGITRADIO 3 IR: <http://konf.tsat.de/?ID=23345>



TechniSat není zodpovědný za poškození výrobku vlivem vnějších působení, opotřebením nebo nepřiměřeným zacházením, nekvalifikovanými opravami, modifikacemi nebo nehodami.



Změny a tiskové chyby jsou vyhrazeny. Stav 7/21.
Opisy a rozmnožování pouze s povolením vydavatele. Příslušnou aktuální verzi Návodu k použití obdržíte ve formátu PDF v oddílu stahování domovské stránky TechniSat pod www.technisat.de.



TechniSat a DIGITRADIO 3 IR jsou zanesené ochranné značky :

TechniSat Digital GmbH

TechniPark
Julius-Saxler-Straße 3
D-54550 Daun/Eifel
www.technisat.de



Spotify software je subjektem licence třetí strany, kterou naleznete zde:
<https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>.

Jména uváděných firem, institucí nebo značek jsou ochranné známky nebo zanesené ochranné známky příslušných vlastníků.

Úplný seznam licenčních pokynů naleznete v oddílu stahování k Vašemu přístroji na domovské stránce TechniSat pod www.technisat.de.



V níže uvedených zemích se smí provozovat přístroj v pásmu 5 GHz WLAN pouze v uzavřených prostorech.

BE	CY	FI	FR	HU	LV	LI
LU	NL	ES	SE	UK	CH	

4.3.2 Servisní pokyny



Tento výrobek je odzkoušen na kvalitu a opatřen zákonnou zárukou o trvání 24 měsíců ode dne prodeje. Prosím uschovejte si účtenku jako důkaz nákupu. Při uplatňování záručních nároků se obraťte na obchodníka, u něž jste výrobek zakoupili.



Poznámka!
Pro otázky a informace, pokud u tohoto výrobku dojde k problému, je Vám k dispozici naše technická horká linka.

Po. – Pá. 8:00 – 18:00
Tel. 03925/9200 1800.



Požadavky na opravu můžete rovněž přímo online uplatňovat na www.technisat.de/reparatur.

Pro případně nutné zaslání přístroje použijte výlučně následující adresu.

TechniSat Digital GmbH
Service-Center
Nordstr. 4a
39418 Staßfurt

5 Popis DIGITRADIO 3 IR

5.1 Rozsah dodávky

Prosím ověřte si před uvedením do provozu, zda je rozsah dodávky kompletní:

- 1x DIGITRADIO 3 IR
- 1x teleskopické anténa s montážním nářadím
- 1x dálkové ovládání
- 2x baterie pro dálkové ovládání
- 1x síťový napáječ
- 1x Návod k použití

5.2 Zvláštní vlastnosti DIGITRADIO 3 IR

DIGITRADIO 3 IR sestává z DAB+/VKV/internetového přijímače, s níže uvedenými funkcemi:

- Můžete si uložit až 30 DAB+ / VKV / internetových vysílačů.
- Radio přijímá na frekvencích VKV 87,5 MHz – 108 MHz (analogově) a DAB+ Band III 174,9 MHz – 239,2 MHz (digitálně).
- Internetové radio přes WLAN připojení.
- Spotify Connect a Amazon Music *.
- 3 tlačítka přímé volby na přístroji.
- CD přehrávač s přehráváním MP3.
- Přehrávání hudby z hudebních souborů z velkokapacitních pamětí USB.
- Funkce nabíjení externích přístrojů přes svorku USB. Dbejte přitom též bodu 18.10.

* Použití od poskytovatelů služeb třetích stran dle dostupnosti.

5.3 Příprava k provozu DIGITRADIO 3 IR

Poznámka: Obsluha DIGITRADIO 3 IR je vysvětlena v tomto Návodu k použití na základě tlačítek dálkového ovládání. DIGITRADIO se může obsluhovat též odpovídajícími tlačítky na přístroji.

5.3.1 Umístění přístroje

- > Postavte přístroj na pevnou, bezpečnou a horizontální podložku. Postarejte se o dobré větrání.



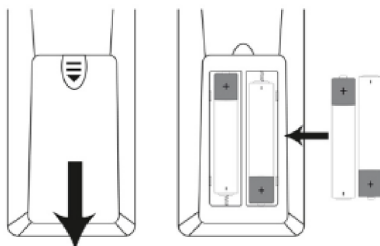
Pokyny:

- > Nestavte přístroj na měkké povrchy jako koberce, deky, nebo v blízkosti záclon a závěsů. Tím by se mohly zakrýt větrací otvory, což by mohlo porušit nutnou cirkulaci vzduchu. To by mohlo vést k zahoření přístroje.
- > Nestavte přístroj v blízkosti tepelných zdrojů jako topidel. Vyhněte se přímému slunečnímu záření a místům mimořádně prašným.

- > Umístění přístroje nesmí být zvoleno v prostorách s vysokou vlhkostí vzduchu, např. v kuchyních, nebo v saunách, poněvadž spad kondenzované vody může způsobit poškození přístroje. Přístroj je určen k použití v suchém prostředí a mírném klimatu a nesmí být vystavován kapající nebo stříkající vodě.
- > Uvědomte si, že nožičky přístroje mohou za jistých okolností zanechávat barevné otisky na jistých povrchových vrstvách nábytku. Použijte ochranu mezi Vaším nábytkem a přístrojem.
- > Držte DIGITRADIO 3 IR vzdálené od přístrojů, které vytváří silná magnetická pole.
- > Nestavte žádné těžké předměty na přístroj.
- > Položte síťový kabel tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout. Přesvědčte se, že síťový kabel nebo zástrčka jsou vždy lehce přístupné, takže můžete přístroj rychle odpojit od napájení!

5.3.2 Vložení baterií do dálkového ovládání

- > Otevřete oddíl baterií na zadní stěně dálkového ovládání tím, že víčko posunete ve směru šipky.
- > Vložte baterie (2 x AAA 1,5 V) podle v oddílu baterií zobrazeného pólování do tohoto oddílu.



- > Zavřete víčko oddílu baterií opět pečlivě, až jazýčky víka zacvaknou do pouzdra.
- i** Vyměňte zavčas slábnoucí baterie. Vyteklé baterie mohou způsobit poškození dálkového ovládání.
- i** Když přístroj nebude delší dobu používán, vyjměte baterie z dálkového ovládání.
- i** Důležitá poznámka k likvidaci: Baterie mohou obsahovat jedovaté látky, které poškozují životní prostředí. Likvidujte proto baterie bezpodmínečně, odpovídaje platným zákonným ustanovením. Neodhazujte nikdy baterie do normálního domovního odpadu.
- i** Neodkládejte dálkové ovládání na extrémně horká nebo velmi vlhká místa.

5.3.3 Připojení síťového napáječe



VAROVÁNÍ

Neuchopujte síťovou zástrčku mokřými rukama. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



VAROVÁNÍ

Položte síťový kabel tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout.



Ujistěte se, že provozní napětí síťového dílu souhlasí s místním síťovým napětím dříve, než jej zasunete do zásuvky.

- > Propojte dodaný síťový napáječ se zdířkou popsanou **DC-IN (17)** na zadní stěně DIGITRADIO 3 IR. Potom připojte napájecí díl k elektrické síti.



Po prvním zřízení síťového připojení se zobrazí na displeji „TechniSat“ a radio se spustí.

5.3.4 Teleskopická anténa připojení a seřízení

Počet a kvalita přijímaných vysílačů závisí na příjmových podmínkách v místě, kde se přijímač nachází. S teleskopickou anténou lze docílit výtečného příjmu.

- > Našroubujte teleskopickou anténu na **přípoj antény (14)** a utáhněte ji montážním přípravkem pevně rukou.

- > Vztýčte teleskopickou anténu a roztáhněte ji do délky.



Často je důležité exaktní nasměrování teleskopické antény, obzvláště v okrajových oblastech příjmu DAB+. Na internetu můžeme pod www.dabplus.de najít rychle pozici nejbližších stožárů vysílačů.



Spustte první běh vyhledávání u okna ve směru stožáru vysílače. Za špatného počasí může být příjem DAB+ jen omezeně možný.



Nedotýkejte se během reprodukce teleskopické antény. Toto může vést k narušení příjmu a výpadkům zvuku.

5.3.5 Použití sluchátek

Poškození sluchu!

Neposlouchejte radio s vysokou hlasitostí se sluchátky. To může vést k trvalému poškození sluchu. Nastavte před použitím sluchátek hlasitost přístroje na minimální hlasitost.




Používejte jen sluchátka s jackem 3,5mm.

- > Zastrčte kolík konektoru do **zásuvky sluchátek (5)** na přístroji. K reprodukci zvuku dochází nyní výlučně sluchátky, reproduktory jsou umlčeny.

- > Pokud chcete opět poslouchat přes reproduktory, vytáhněte zástrčku sluchátek ze zásuvky sluchátek na přístroji.

5.4 Všeobecné funkce přístroje


5.4.1 Zapnutí přístroje

- > Pro docílení dobrého příjmu DAB+ / FM(VKV), vytáhněte prosím anténu, která se nachází na zadní stěně přístroje úplně ven. Dbejte přitom též bodu 5.3.4.
 - > Připravte si DIGITRADIO 3 IR nejprve k provozu, jak popsáno pod body 5.3.2 a 5.3.3.
 - > Stiskem tlačítka **Zap./Standby (30)** na dálkovém ovládacím nebo **VOL/STANDBY (6)** na přístroji zapněte DIGITRADIO 3 IR.
-  Po prvním zapnutí musíte nejprve konfigurovat Asistenta prvotní instalace. Bližší k tomuto najdete v kapitole „7 Prvotní Instalace“ na str. 17.

5.4.2 Vypnutí přístroje

- > Krátkým stiskem tlačítka **Zap./Standby** resp. **VOL/STANDBY** můžete přepnout přístroj do režimu Standby. Na displeji se objeví krátce upozornění **[Standby]**. Na displeji se zobrazí datum a hodinový čas. Jas displeje můžete v režimu Standby měnit, jak je popsáno v bodu 18.3.


5.4.3 Volba zdroje

- > Tlačítkem **MODE (37)** je možno přepínat mezi dostupnými zdroji reprodukce.
-  Zdroje se zobrazí formou symbolu.

5.4.4 Nastavení hlasitosti

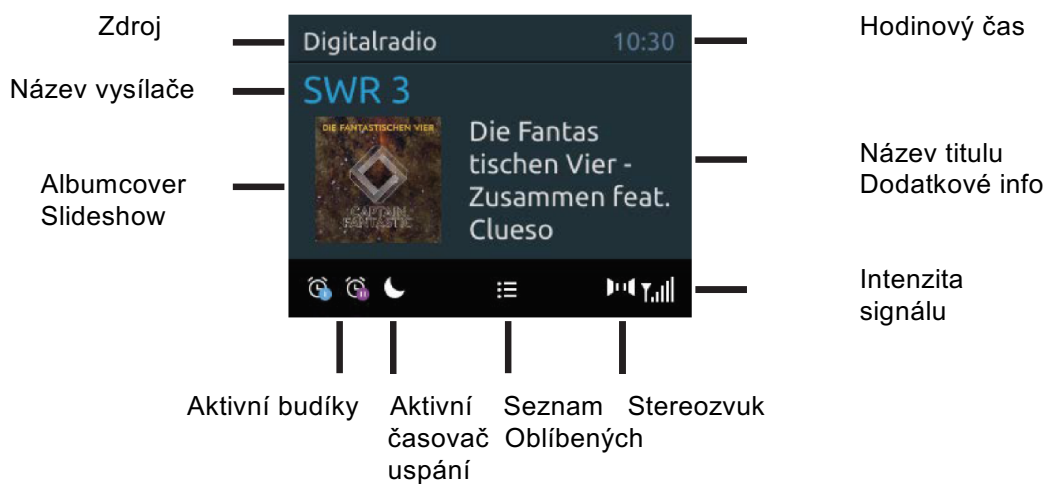
- > Nastavte hlasitost tlačítky **VOL +/-** dálkového ovládacím nebo otáčením knoflíku **VOL/STANDBY** na přístroji.
 - otáčet ve směru hodinových ručiček -- hlasitěji
 - otáčet proti směru hodinových ručiček -- tišeji.

Nastavená hodnota hlasitosti se zobrazí na displeji ve formě proužkového diagramu. Dbejte prosím i bodu 5.3.4 k provozu s připojenými sluchátky.

-  Bude-li hlasitost kompletně stažena, nebo umlčena tlačítkem **MUTE (18)**, přepíná po cca 15 minutách přístroj do režimu Standby.

5.4.5 Displej

Dle zvolené funkce nebo opce se na displeji zobrazují následující informace (příklad):



5.4.6 Vyvolání zobrazení na displeji

> Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte si tlačítka **▲** nebo **▼** podmenu **[Nastavení displeje]**. Stiskněte poté tlačítko **OK**. Zvolte si tlačítka **▲/▼** jednu opci zobrazení.







Zobrazení na displeji je možné změnit též vícenásobnými stisky tlačítka **INFO** na dálkovém ovládání.

5.4.6.1 Slideshow

Některé vysílače DAB+ vysílají dodatkové informace např. obálku alba aktuálního titulu, reklamu nebo data o počasí. Velikost okna se může nastavit stiskem tlačítka **OK** na dálkovém ovládání, tlačítka **Select/Snooze** na přístroji nebo v menu **[Nastavení displeje] > [Velikost zobrazení]**.

6 Obsluha menu

Přes menu přistoupíte ke všem funkcím a nastavením DIGITRADIO 3 IR. Navigace v menu se provádí tlačítky dálkového ovládání **MENU**, **BACK**, **▲/▼**, a **OK**. Menu se dělí na podmenu a obsahuje, dle zvoleného zdroje, různé body menu respektive aktivovatelné funkce. Pro otevření menu, jednoduše krátce stisknout tlačítko **MENU**. Abyste přešli do podmenu, stisknete napřed tlačítka **▲** nebo **▼**, abyste podmenu označili a následovně tlačítko **OK**, pro vyvolání podmenu. Hvězdička (* asterix) označuje aktuální volbu.

-  Uzavření menu: Tlačítko **MENU** nebo **BACK** vícekrát stlačit (dle toho, ve kterém podmenu se nacházíte), až se zobrazí opět aktuální program radia.
-  Nastavení se uloží teprve po stisku tlačítka **OK**. Stiskne-li se namísto toho tlačítko **BACK**, nebudou nastavení převzata a uložena. (Tlačítko **MENU** zde též přebírá funkci „Zpět“ a menu se opouští.)
-  Funkce a tisknutá tlačítka jsou v tomto Návodu k použití **tučně** vytištěna. Zobrazení na displeji v **[hranatých závorkách]**.
-  Některé textové výrazy (např. položky menu, informace o vysílačích) jsou pro eventuelní zobrazení na displeji příliš dlouhé. Tyto jsou potom po krátké době zobrazeny jako běžící text.

6.1 Pokyn k obsluze na přístroji

Jak knoflík **VOL/STANDBY**, tak též knoflík **SELECT/SNOOZE** se mohou stisknout a lze s nimi rovněž otáčet.

Stisk knoflíku **VOL/STANDBY**: Přístroj zapnout / vypnout.


Otáčení knoflíku **VOL/STANDBY**: Nastavit hlasitost.

Stisk knoflíku **SELECT/SNOOZE**: Volba / OK / Uspání.

Otáčení knoflíku **SELECT/SNOOZE**: P+/- resp. **▲/▼**.



7 Prvotní instalace

Po prvním zapnutí DIGITRADIO 3 IR startuje **Asistent prvotní instalace**.

-  Všechna nastavení se mohou v budoucnu kdykoliv změnit přes menu.
- > Zvolte s **▲ / ▼** řeč menu a potvrďte ji s **OK**.
- > Abyste spustili **Asistenta instalace**, zvolte s **▲ / ▼** dálkového ovládání pole **[ANO]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > V dalším kroku můžete si zvolit **formát zobrazení času**. Zvolte požadované nastavení **[12]** nebo **[24]** a stiskněte tlačítko **OK**, abyste postoupili k dalšímu kroku.
- > Zde se může zvolit z jakého zdroje (DAB+, FM nebo internet) získá a bude aktualizovat DIGITRADIO 3 IR hodinový čas a datum.



Pokud jste zvolili **Aktualizaci z internetu**, musíte v dalším kroku ještě zvolit časové pásmo, aby se zobrazil hodinový čas korektně. Závěrem stanovte, zda v době nastavení je aktuální letní nebo zimní čas.

- > V dalším kroku určíte, zda USB svorka má být i v módu Standby napájena proudem. Takto se může nabíjet např. připojený smartfón. Ovšem zvyšuje se tímto spotřeba proudu ve Standby. Volte **[Ano]** nebo **[Ne]** a stiskněte pro postup k dalšímu kroku tlačítko **OK**.
 - > V dalším kroku určíte, zda DIGITRADIO 3 IR má též ve Standby zůstat připojeno k internetu. Toto může být výhodné např. pro řízení aplikací (Spotify-Connect). Avšak tímto se zvyšuje odběr proudu v módu Standby. Volte **[Ano]** nebo **[Ne]** a stiskněte pro postup k dalšímu kroku tlačítko **OK**.
 - > Nakonec startuje vyhledávání sítě WLAN a Vy můžete nastavit připojení k internetu. Zvolte si Vám známou síť WLAN tlačítky **▲ / ▼** a **OK** a zadejte odpovídající heslo pomocí zobrazené klávesnice. Zvolte poté pole **OK** a stiskněte tlačítko **OK**. Bylo-li heslo korektní, uskuteční se spojení s touto sítí. Zda bylo spojení sestaveno, zjistíte na stavové liště displeje, kde se zobrazí symbol intenzity signálu . Abyste zadání přerušili, zvolte **CANCEL** a stiskněte tlačítko **OK**. Pokud se překlepnete můžete smazat naposledy zadaná písmena s **BKSP**.
-  Po dobu zobrazení virtuální klávesnice, můžete tlačítka **šipek** dálkového ovládání navigovat. Tlačítka **▲ / ▼** pohybují označením nahoru a dolů. Tlačítka **◀ / ▶** vpravo a vlevo.
- > Potvrďte po ukončení síťové konfigurace výzvu, že prvotní instalace je ukončena stiskem tlačítka **OK**.
 - > Závěrem lze zvolit zdroj reprodukce tlačítky **▲ / ▼** a **OK**.

8 DAB+ (Digital Radio) - funkce

DAB+ je nový digitální formát, pomocí kterého můžete slyšet krystalově čistý zvuk bez šumu. Jinak, než u běžných analogových vysílačů, vysílá se u DAB+ větší množství vysílačů na té samé frekvenci. Toto nazýváme ensemble nebo multiplex. Jeden ensemble se skládá z radiostanic, jakož i mnohých servisních komponent nebo datových služeb, které jsou vysílány individuálně radiovými stanicemi. Další informace k DAB a DAB+ dostupnosti na Vašem stanovišti obdržíte např. např. pod www.dabplus.de nebo www.dabplus.ch.

8.1 Aktivace režimu DAB+

> Tiskněte tlačítko **MODE**, až se zobrazí na displeji **[DAB]**.



Je-li DAB+ spouštěn poprvé, provede se kompletní vyhledávání. Po ukončení vyhledávání bude reprodukován první vysílač v abecedním pořadí.

8.2 Provedení úplného vyhledávání



Automatické vyhledávání **Úplné vyhledávání** skenuje všechny kanály DAB+ III. pásma a nachází takto všechny vysílače, které na území přijmu vysílají.



Po ukončení vyhledávání bude reprodukován první vysílač v abecedním pořadí.

> Abyste provedli Úplné vyhledávání, stiskněte tlačítko **MENU** a volte tlačítka **▲ / ▼** a **OK** bod menu **[Nastavení vyhledávání] > [Úplné vyhledávání]**.

> Alternativně: Stiskněte tlačítko **SCAN** na dálkovém ovládacím nebo na přístroji (na přístroji držet tlačítko stisknuté, až se vyhledávání spustí).

> Na displeji se objeví **[Vyhledávání...]**.



Během vyhledávání se ukáže lišta pokroku s počtem nalezených vysílačů.



Nenajde-li se žádná stanice, zkontrolujte teleskopickou anténu a změňte případně umístění přístroje (bod 5.3.4).

8.3 Volba vysílače

> Stisky tlačítek **P+ / ▲** nebo **P- / ▼** lze vyvolat Seznam vysílačů a mezi, k dispozici jsou stávajícími vysílači přepínat.



Dle nastavení pod **MENU > [Nastavení vyhledávání] > [Přepnutí vysílače]**, se musí následně stisknout tlačítko **OK** pro přehrávání zvoleného vysílače stisknout (opce Přepnutí vysílače > **Seznam**), nebo je vysílač automaticky přehráván (opce Přepnutí vysílače > **Kanál**).

Alternativně:

> Otevřete **MENU** a zvolte tlačítka **▲ / ▼** bod menu **[Seznam vysílačů]** a stiskněte tlačítko **OK**.

8.4 Manuální nastavení

Tento bod menu slouží ke kontrole přijímaných kanálů a může sloužit k nasměrování antény. Naleznou-li se na některém kmitočtu nové vysílače, přidají se nyní rovněž na Seznam vysílačů.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka **▲ / ▼** položku **[Nastavení vyhledávání] > [Nastavit manuálně]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte s tlačítka **▲ / ▼** a **OK** jeden z kanálů (5A až 13F). Na displeji se nyní zobrazí jeho intenzita signálu. Bude-li se na kanálu přijímat DAB+ vysílač, ukáže se název ensamble tohoto vysílače. Anténa se nyní může nastavit na maximum intenzity signálu.



Vysílače, jejichž úroveň signálu leží pod požadovanou minimální úrovní, nevysílají dostatečný signál. Nasměrujte případně nově teleskopickou anténu jak je popsáno v bodu 5.3.4.

8.5 Vysílač DAB+ uložit na místo v paměti



Programová paměť může uložit až 30 stanic ze sektoru DAB+.

- > Zvolte si nejprve požadovaný vysílač (viz bod 7.2.2).
- > Abyste tento vysílač na místo v paměti uložili, **držte** během přehrávání stlačené tlačítko **FAV**, až se na displeji objeví **[Uložit program]**. Následně zvolte tlačítka **▲ / ▼** některé místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro uložení tlačítko **OK**.
- > Pro uložení dalších vysílačů opakujte tento postup.



Můžete též uložit vysílače na tlačítka přímé volby na dálkovém ovládní tím, že podržíte odpovídající tlačítko déle stisknuté. Totéž platí pro tlačítka přímé volby na přístroji.

8.6 Vysílač DAB+ vyvolat z místa v paměti

- > Aby se vyvolal vysílač, který jste uložili do paměti Oblíbených, stiskněte **krátce** tlačítko **FAV** a zvolte tlačítka **▲ / ▼** místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro přehrávání daného vysílače tlačítko **OK**.




Není-li na zvoleném místě uložen žádný vysílač, objeví se na displeji **[(prázdné)]**.



Alternativně je možno krátce stisknout odpovídající tlačítko přímé volby na dálkovém ovládní, nebo tlačítko přímé volby na přístroji. Stiskněte pro pozice 11...20 zprvu jednou **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí. Pro pozice 21...30 dvakrát **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí.

8.7 Přeepsání / smazání naprogramovaného uložení

- > Uložte nový vysílač jak popsáno na příslušné místo paměti Oblíbených.
-  Po vyvolání Továrního nastavení se vymažou všechna paměťová místa.

8.8 Intenzita signálu

- > Stiskněte krátce tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení displeje]** > **[Displej]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Kvalita signálu]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Opusťte menu vícenásobným stiskem tlačítka **BACK**.
- > Na displeji se zobrazí intenzita signálu ve formě proužkového diagramu. Značka ukazuje minimální intenzitu signálu (příklad vyobrazení).



Intenzita signálu

Minimální intenzita signálu



Vysílače, jejichž intenzita signálu leží pod požadovanou minimální intenzitou signálu, nevysílají dostatečný signál. Nasměrujte teleskopickou anténu případně, jak popsáno pod 5.3.4.

8.8.1 Přizpůsobení hlasitosti (DRC)

Bodem menu Přizpůsobení hlasitosti se nastaví kompresní poměr, který vyrovnává dynamické výkyvy a tím přicházející variace hlasitosti.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení zvuku]** > **[DRC]**.
- > Stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte pomocí ▲ / ▼ kompresní poměr:
DRC vysoký - Vysoká komprese
DRC nízký - Nízká komprese
DRC vyp. - Komprese vypnuta.
- > Potvrďte stiskem tlačítka **OK**.

8.8.2 Smazání neaktivních vysílačů

Tento bod menu slouží pro odstranění starých a již nepřijímatelných vysílačů ze Seznamu vysílačů.





- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení vyhledávání] > [Smazání neaktivních vysílačů]**.
- > Stiskněte tlačítko **OK**.

Následuje dotaz **[Smazat]**, Zda se mají neaktivní vysílače smazat.

- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Ano]** a potvrďte to stiskem tlačítka **OK**.

9 FM (VKV) provoz



9.1 Zapnout VKV provoz radia

- > Přepněte se stiskem tlačítka **MODE** do režimu FM.
- > Na displeji se zobrazí **[FM]**.
 -  Při prvním zapnutí se nastaví frekvence 87,5 MHz.
 -  Pokud jste již dříve nastavili nebo uložili nějaký vysílač, bude radio hrát naposledy nastavený vysílač.
 -  U RDS vysílačů se objeví název vysílače.
 -  Abyste příjem vylepšili nasměrujte teleskopickou anténu (bod 5.3.4).


9.2 FM (VKV) příjem s informacemi RDS

RDS je proces pro přenos dodatkových informací vysílači VKV. Vysílací instituce s RDS vysílají např. své jméno vysílače, nebo typ programu. Toto se zobrazuje na displeji. Přístroj může zobrazovat tyto RDS informace **RT** (Radiotext), **PS** (název vysílače), **PTY** (Typ programu).

9.3 Automatické vyhledání vysílačů


- > Držte tlačítka **P+ / ▲** nebo **P- / ▼** déle stisknuty (2 až 3 s), abyste vyhledali automaticky nejbližší vysílač s dostatečným signálem.
- > Alternativně můžete stisknout též tlačítko **OK** nebo **SCAN**.
 -  Nalezne-li se VKV vysílač s dostatečně silným signálem, zastaví se vyhledávání a vysílač je reprodukován. Je-li přijímán RDS vysílač objeví se jeho název a případně radiotext.
 -  Pro nastavení slabších vysílačů použijte prosím manuální vyhledávání vysílačů.

9.4 Manuální vyhledávání vysílačů

- > Stiskněte vícekrát tlačítka **P+ / ▲** nebo **P- / ▼**, abyste nastavili požadovaný vysílač nebo frekvenci.
 -  Displej ukazuje frekvenci po krocích o 0,05 MHz.

9.5 Nastavení vyhledávání



V tomto bodu menu se může nastavit citlivost vyhledávání.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení vyhledávání]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte, zda vyhledávání má zastavit jen u silných vysílačů **[Jen silné vysílače ?]** - **[Ano]**, nebo u všech vysílačů (též u slabých vysílačů) - **[Ne]**.
-  Při nastavení **[Ne]** zastaví automatické vyhledávání u každého dostupného vysílače. To může vést k tomu, že slabé vysílače budou reprodukovány se šumem.



9.6 Nastavení audia

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení audia]** > **[Výstup audia]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Stereo možné]** nebo **[Pouze mono]**, aby se reprodukce uskutečnila ve stereo, nebo v mono při slabém příjmu FM.
- > Potvrďte stiskem tlačítka **OK**.


9.7 Vysílač VKV uložit na místo v paměti

-  Programová paměť může uložit až 30 stanic ze sektoru FM/VKV.
- > Zvolte si nejprve požadovaný vysílač (viz bod 9.3, 9.4).
- > Abyste tento vysílač na místo v paměti uložili, **držte** během přehrávání stlačené tlačítko **FAV**, až se na displeji objeví **[Uložit program]**. Následně zvolte tlačítka ▲ / ▼ některé místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro uložení tlačítko **OK**.
- > Pro uložení dalších vysílačů opakujte tento postup.
-  Můžete též uložit vysílače na tlačítka přímé volby na dálkovém ovládní tím, že podržíte odpovídající tlačítko déle stisknuté. Totéž platí pro tlačítka přímé volby na přístroji.

9.8 Vysílač VKV vyvolat z místa v paměti



- > Aby se vyvolal vysílač, který jste uložili do paměti Oblíbených, stiskněte **krátce** tlačítko **FAV** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro přehrávání daného vysílače tlačítko **OK**.
-  Není-li na zvoleném místě uložen žádný vysílač, objeví se na displeji **[(prázdné)]**.
-  Alternativně je možno krátce stisknout odpovídající tlačítko přímé volby na dálkovém ovládní, nebo tlačítko přímé volby na přístroji. Stiskněte pro pozice 11...20 zprvu jednou **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí. Pro pozice 21...30 dvakrát **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí.

9.9 Přepsání / smazání naprogramovaného uložení


- > Uložte nový vysílač jak popsáno na příslušné místo paměti Oblíbených.
-  Po vyvolání Továrního nastavení se vymažou všechna paměťová místa.

10 Internetové radio



DIGITRADIO 3 IR je vybaveno přijímačem internetového radia. Abyste mohli přijímat stanice / vysílače internetového radia, potřebujete připojení k internetu přes WLAN router k bezdrátové síti.

- > Tiskněte tlačítko **MODE**, až se zobrazí na displeji [**Internetové radio**].
-  Spouštíte-li poprvé provoz internetového radia, aniž by bylo nakonfigurováno připojení k WLAN při prvotní instalaci, objeví se asistent vyhledávání, který Vám zobrazí všechny v dosahu se nacházející WLAN stanice. Zvolte si Vám známou síť WLAN s tlačítkem **ENTER** a zadejte odpovídající heslo pomocí zobrazené klávesnice (WPS přeskočit). Zvolte nakonec **OK** a stiskněte tlačítko **ENTER**. Bylo-li heslo korektní, zřídí se nyní připojení k této síti. Zda připojení existuje zjistíte na signálním obrazci  na stavové liště displeje. Abyste zadávání ukončili zvolte **CANCEL**. Pokud jste se překlepli můžete naposledy zadané písmeno s **BKSP** smazat.

10.1 Seznam vysílačů

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte položku [**Seznam vysílačů**].
-  Pod **Seznamem vysílačů** budou zobrazeny všechny internetové radiové stanice rozříděné do různých kategorií.
- > Zvolte si dle kategorie / země / žánru některý vysílač a potvrďte Vaši volbu stiskem **OK**.

10.2 Přidat k Oblíbeným

-  Programová paměť může uložit až 30 stanic ze sektoru internetového radia.
- > Abyste vysílač na místo v paměti uložili, **držte** během přehrávání stlačené tlačítko **FAV**, až se na displeji objeví [**Uložit program**]. Následně zvolte tlačítka **▲** / **▼** některé místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro uložení tlačítko **OK**.
- > Pro uložení dalších vysílačů opakujte tento postup.
-  Můžete též uložit vysílače na tlačítka přímé volby na dálkovém ovládání tím, že podržíte odpovídající tlačítko déle stisknuté. Totéž platí pro tlačítka přímé volby na přístroji.

10.3 Vyvolat z Oblíbených

- > Aby se vyvolal vysílač, který jste uložili do paměti Oblíbených, stiskněte **krátce** tlačítko **FAV** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ místo paměti Oblíbených (1...30). Stiskněte pro přehrávání daného vysílače tlačítko **OK**.



Není-li na zvoleném místě uložen žádný vysílač, objeví se na displeji **[(prázdné)]**.



Alternativně je možno krátce stisknout odpovídající tlačítko přímé volby na dálkovém ovládání, nebo tlačítko přímé volby na přístroji. Stiskněte pro pozice 11...20 zprvu jednou **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí. Pro pozice 21...30 dvakrát **tlačítko zadání desítek (29)** následované druhou číslicí.

11 Podcasty

Podcasty se vyvolávají jako vysílače internetového radia přes internet. Zásady ovládání probíhají jak je popsáno pod bodem „10 Internetové radio“ na str. 24.

12 Hudební služby

- > Tiskněte tlačítko **MODE**, až se zobrazí na displeji název požadované hudební služby. Řízení probíhá přitom výlučně přes aplikace providera služby na smartfónu. Uvědomte si, že se smartfón musí nacházet na té samé síti jako DIGITRADIO 3 IR.

12.1 Spotify Connect

Použijte svůj smartfón, tablet nebo počítač jako dálkové ovládání pro Spotify. Na spotify.com/connect se dozvíte více.



Spotify software podléhá licenci poskytovatele třetí strany, kterou najdete zde: <http://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>

12.2 Amazon Music

Pomocí aplikace TechniSat Connect-App máte přístup k hudební službě Amazon. Informace o rozsahu a dostupnosti této služby najdete na webové stránce Amazonu pod <https://www.amazon.de/music/prime>.

13 Bluetooth

V módu Bluetooth můžete poslouchat hudbu z navázaného smartfónu nebo tabletu přes reproduktor DIGITRADIO 3 IR. K tomuto musí napřed být oba přístroje vzájemně „navázány“.

13.1 Zapnutí provozu Bluetooth

> Přepněte se stisky tlačítka **MODE** do režimu Bluetooth.

> Na displeji se zobrazí **[Bluetooth Audio]**.



Při prvním zapnutí musí být napřed navázán externí přístroj (Smartfón / Tablet).



Byl-li předtím navázán externí přístroj, který se nachází v dosahu, zřídí se propojení automaticky. Závisle na připojeném přístroji startuje reprodukce hudby automaticky.

13.2 Navázání externího přístroje

Abyste externí přístroj, např. smartfón nebo tablet navázali spolu s DIGITRADIO 3 IR, postupujte následovně:

> Spusťte mód Bluetooth, jak je popsáno pod bodem 13.1.

> Na displeji se objeví **[Bluetooth]** a **[Prosím navázat]**.

> Spusťte na Vašem externím přístroji vyhledávání Bluetooth přístrojů v blízkosti. Eventuelně musíte nejprve aktivovat funkci Bluetooth na Vašem externím zařízení.



Jak funkci Bluetooth na Vašem externím zařízení aktivujete a jak provedete vyhledávání, zjistíte prosím v Návodu k použití Vašeho externího zařízení.







Během navázání by se měly oba přístroje nacházet ve vzdálenosti 10 cm.

> V seznamu nalezených bluetooth přístrojů na Vašem externím zařízení by se nyní měl objevit zápis **DIGITRADIO 3 IR**. Klepněte na něj, abyste proces navázání ukončili.

> Nyní můžete spustit přehrávání hudby na Vašem externím přístroji.



Dle Bluetooth protokolu Vašeho externího přístroje, můžete reprodukci hudby řídit pomocí tlačítek přehrávání na dálkovém ovládní.

Reprodukce / Pauza	tlačítko	
Následující titul	tlačítko	
Předchozí titul	2x tlačítko	
Titul od začátku	tlačítko	
Hlasitost	tlačítka	Hlasitost +/-



Alternativně můžete pro řízení reprodukce použít hudební aplikace vašeho externího přístroje.



Když nenásleduje reprodukce případně není navázán žádný přístroj, vypíná se DIGITRADIO 3 IR po cca 15 minutách do režimu Standby.

13.3 Odebrání navázání

Pro zrušení aktivního navázání, zvolte v **MENU > [Oddělit]** a stiskněte tlačítko **OK**. Uvědomte si, že přístroj, u kterého má být zrušeno navázání musí být propojen s DIGITRADIO3 IR, pokud hodláte jejich navázání zrušit. Poté můžete navázat nový přístroj, jak je popsáno pod bodem 13.2.



Alternativně můžete navázání zrušit i na Vašem externím přístroji. Dbejte přitom pokynů v Návodu k použití Vašeho externího přístroje.






14 CD přehrávač-

14.1 Všeobecné informace k CD/MP3 a CD

Přístroj je vhodný pro hudební CD, které jsou nahrána soubory audia (CD-DA nebo MP3 pro CD-R a CD-RW). Formáty MP3 musí být zhotoveny dle ISO 9600 Level 1 nebo Level 2. Multisession CD nemohou být načteny.



V MP3 provozu jsou zásadní pojmy „složka“ = Album a „titul“. „Album“ odpovídá adresáři na PC, „titul“ souboru na PC nebo CD-DA titulu.

Přístroj třídí alba, resp. tituly nějakého alba dle jmen a abecedním pořadí. Pokud dáváte přednost jinému pořadí třídění, změňte jméno titulu nebo alba a vložte číslo před jméno. Při vypalování CD-R a CD-RW s hudebními daty se mohou vyskytnout různé problémy, které mohou způsobit občas narušení bezporuchové reprodukce. Příčinou tohoto jsou vadná nastavení software a hardware nebo použitý polotovár. Pokud tyto chyby nastanou, měli byste kontaktovat zákaznickou službu Vašeho výrobce vypalovací mechaniky a vypalovacího software nebo vyhledat odpovídající informace např. na internetu.





-  Když zhotovujete CD audio, dbejte zákonných ustanovení a neprohřešujte se proti autorským právům třetích.
-  Přístroj může přehrávat CD s daty MP3 (.mp3, .wma, .AAC s koncovkou souboru .m4a) a normální CD audio (.wav). Když audiodata transformujete na .mp3, nepoužívejte žádná další rozšíření, jako např. *.doc, *.txt, *.pdf atd.
-  V důsledku rozličnosti různých software enkodérů se nemůže garantovat, že je možno bez poruch přehrát každý soubor MP3.
-  Při vadných titulech / souborech, pokračuje reprodukce u příštího titulu / souboru.
-  Je výhodné při vypalování CD, toto provádět s nižší rychlostí a CD zakládat jako Single-Session a finalizované.



14.2 Jaké disky můžete použít

Přehrávač CD je kompatibilní s CD-, CD-R/RW- a MP3-CD medii. Můžete přehrávat tímto přehrávačem pouze disky o rozměru 12 cm, s dobou nahrávky 74 min.



-  Když přístroj transportujete, odstraňte disk z mechaniky. Tím zamezíte poškozením jak CD přehrávače, tak disku.
-  Kvalita reprodukce závisí u disků MP3 na nastavení symbolové rychlosti (bitrate) a použitém vypalovacím software.

14.3 Přehrávání CD

- > Přepněte se stisky tlačítka **MODE** do režimu **Přehrávač CD**.
- > Na displeji se zobrazí **[CD]**.
- > Vložte opatrně, potištěnou stranou nahoru, disk CD. Přesvědčte se, že CD neleží v mechanice šikmo. CD se vtáhne automaticky do přístroje.
- > Data na CD budou zkontrolována. Na displeji se objeví **[Načítání]**. Následně započne reprodukce prvního titulu (Audio-CD) resp. prvního titulu v prvním adresáři (MP3 CD).
-  Vyčkejte s obsluhou, než se CD obsah kompletně načte, aby se zaručilo, že všechny požadované informace byly z CD načteny. Obzvláště u CD MP3 může tento proces zabrat nějaký čas.
-  Při vkládání nebo vyjímání CD, disky prosím uchopovat pouze na okraji.
- > Stiskem tlačítka **Přehrávání/Pauza**  můžete reprodukci přerušit (na displeji bliká doba přehrávání), případně novým stiskem v reprodukci pokračovat.
- > Tlačítkem Stop  zastavíte přehrávání. Na displeji se zobrazí celkový čas titulu.

-  Před vyjmutím CD zastavte vždy přehrávání.
-  Když nenásleduje žádná další reprodukce, DIGITRADIO 3 IR se po 15 minutách přepne do Standby.

14.4 Nastavení titulu

- > Zvolte si případně kategorizaci resp. adresář, jakož i konečně v něm obsažené nižší třídění až po požadovaný titul, aby se tento přehrál.
- > Adresáře/Alba můžete zvolit tlačítky **F-** a **F+** na dálkovém ovládání.
- > Pomocí tlačítek **Předchozí titul**  nebo **Následující titul**  přeskočíte pokaždé na další případně předchozí titul.

Displej ukáže pokaždé číslo nastaveného adresáře [**F**] a titulu [**T**].


14.5 Rychlé vyhledávání

Můžete provádět v běžícím titulu rychlé vyhledávání vpřed nebo vzad, abyste našli jisté místo.

- > Držte stlačená tlačítka **Předchozí titul**  nebo **Následující titul** , abyste provedli rychlý běh vpřed nebo vzad uvnitř titulu po dobu přidržení tlačítka.


14.6 Funkce opakování

Můžete si zvolit, zda chcete opakovat jeden titul, nebo celý adresář/album (pouze u MP3 CD), nebo všechny skladby CD.

- > Stiskněte za tímto účelem vícekrát tlačítka **Opakování** . Zvolený režim se zobrazí na displeji (**Opakovat 1x**, **Opakovat Album**, **Opakovat Vše**).
- > Nezobrazuje-li se ikona opakování, je funkce vypnuta.

14.7 Náhodné přehrávání

S náhodným generátorem můžete přehrávat tituly CD v libovolně promíchaném pořadí.

- > Stiskněte při běžícím přehrávání tlačítka **SHUFFLE**  na displeji se zobrazí **Náhoda**.
- > Pro opětovné vypnutí funkce, tiskněte tlačítka **SHUFFLE** ještě jednou.

14.8 Funkce programování

Funkcí programování můžete přehrávat tituly hudebního CD, MP3 CD ve Vámi stanoveném pořadí.












Programování můžete provádět pouze, pokud je vložen disk a když se přístroj nachází v **módu Stop**.

- > Stiskněte tlačítko **FAV** na dálkovém ovládní.
- > Na displeji nyní blikají čísla adresářů **[F01]** a čísla titulů **[T001]**. Napravo od nich se objeví **[P01]**. **P01** je první programovací pozice. Nyní se mohou uložit postupně libovolné tituly na programovací pozice.
- > Zvolte si tlačítka **F-** a **F+** adresář, ve kterém se nachází titul, který chceme uložit na programovou pozici **P01**.



U CD audio nemůžete volit adresář. Tlačítka **F+/F-** zde nemají funkci.











- > Zvolte následně tlačítka **Předchozí titul**  nebo **Následný titul**  první naprogramovaný titul.
- > Stiskněte pro převzetí titulu tlačítko **OK**.
- > Pokračováním je aktivní programová pozice (**P02**). Pokračujte v uložení titulu na programovou pozici 2, jak bylo v předešlém popsáno. Tímto způsobem obsaďte všechny programové pozice s libovolnými tituly.
- > Stiskněte tlačítko **Přehrávání/Pauza**  pro přehrávání naprogramovaných titulů.
-  Abyste přidali k aktuálnímu naprogramování další titul, stiskněte jednou tlačítko **Stop** . Můžete nyní další tituly přidat na další programové pozice.
-  Abyste naprogramování vymazali během doby, kdy se pohybujete v módu programování, stiskněte tlačítko **Stop**  a začněte znovu od začátku. Abyste reprodukci naprogramovaného seznamu přehrávání ukončili a naprogramování smazali, stiskněte během reprodukce 2x tlačítko **Stop** .
-  Změníte-li zdroj nebo vyjmete CD, programování se rovněž vymaže.

14.9 Vysunutí CD



- > Stiskněte pro vysunutí CD tlačítko **Vysunutí CD (Eject, 12)** na přístroji.

15 Přehrávání hudby z USB



Máte možnost přehrávat přes DIGITRADIO 3 IR soubory audia, které se nacházejí na nosiči dat USB.

-  Pro reprodukci z nosiče dat USB, musí být tento připojen na **přípojku USB (15)**.
 -  Přístroj nepodporuje připojení USB medií (Huby...) přes prodlužovací kabel USB.
 -  Přípojka USB není určena na přímé připojení k PC.
 -  Přístroj podporuje USB media až do 2 TB, která jsou formátována datovým formátem FAT16 a FAT32. Maximální velikost dat mediálního souboru činí max. 4 GB.
 -  Reprodukované mohou být hudební soubory typu .mp3.
- > Přepněte se stisky tlačítka **MODE** do módu **USB**.
- > Na displeji se zobrazí **[USB]**.
-  Reprodukce startuje automaticky prvním titulem prvního adresáře.
 -  Zobrazení kategorizace/Adresářů závisí na struktuře na Vašem mediu USB. Dávejte proto prosím pozor na údaje na displeji.
 -  Soubory MP3/Audio se načtou a na displeji se zobrazí ve formě celkového čísla titulů **[T]** a alb **[F]**. Vyčkejte s obsluhou, než se obsah kompletně načte, aby se zaručilo, že všechny požadované informace byly z paměťového media načteny.
 -  Pokud není žádné paměťové medium připojeno, nebo jej není možno načíst objeví se oznámení **[Žádný přístroj]** na displeji.
 -  Když nenásleduje žádná další reprodukce, DIGITRADIO 3 IR se po 15 minutách přepne do Standby.

15.1 Řízení přehrávání

- > Stiskem tlačítka **Přehrávání/Pauza**  můžete reprodukci přerušit (na displeji bliká doba přehrávání), případně novým stiskem v reprodukci pokračovat.
- > Tlačítkem Stop  zastavíte přehrávání. Na displeji se zobrazí celkový čas titulu.

15.2 Nastavení titulu

- > Zvolte si případně kategorizaci resp. adresář jakož i konečně v něm obsažené nižší třídění až po požadovaný titul, aby se tento přehrál.
- > Adresáře/Alba můžete zvolit tlačítky **F-** a **F+** na dálkovém ovládní.
- > Pomocí tlačítek **Předchozí titul**  nebo **Následující titul**  přeskočíte pokaždé na další případně předchozí titul.

Displej ukáže pokaždé číslo nastaveného adresáře **[F]** a titulu **[T]**.


15.3 Rychlé vyhledávání

Můžete provádět v běžícím titulu rychlé vyhledávání vpřed nebo vzad, abyste našli jisté místo.

- > Držte stlačená tlačítka **Předchozí titul**  nebo **Následující titul** , abyste provedli rychlý běh vpřed nebo vzad uvnitř titulu po dobu přidržení tlačítka.


15.4 Funkce opakování

Můžete si zvolit, zda chcete opakovat jeden titul, nebo celý adresář/album, nebo všechny skladby.

- > Stiskněte za tímto účelem vícekrát tlačítko **Opakování** . Zvolený režim se zobrazí na displeji (**Opakovat 1x**, **Opakovat Album**, **Opakovat Vše**).
- > Nezobrazuje-li se ikona opakování, je funkce vypnuta.



15.5 Náhodné přehrávání

S náhodným generátorem můžete přehrávat tituly v libovolně promíchaném pořadí.

- > Stiskněte při běžícím přehrávání tlačítko **SHUFFLE**  na displeji se zobrazí **Náhoda**.
- > Pro opětovné vypnutí funkce, tiskněte tlačítko **SHUFFLE** ještě jednou.

16 Vstup audia


Můžete přehrávat zvuk z externího přístroje reproduktorem DIGITALRADIO 3 IR.

- > Propojte externí přístroj s konektorem **AUDIO-IN** (16, 3,5 mm Jack) na zadní stěně.
- > Zvolte tlačítkem MODE vstup audia. Na displeji se zobrazí **[AUX-Vstup]**.
-  Řízení se provádí na externím přístroji. Nenastavujte hlasitost jako příliš nízkou, abyste zamezili rušení.
-  Když nenásleduje žádná další reprodukce, DIGITRADIO 3 IR se po 15 minutách přepne do Standby.

17 Další funkce

17.1 Časovač usnutí

Působením časovače usnutí se DIGITALRADIO 3 IR přepíná po nastaveném čase do **Standby**.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Sleep]**.
- > Stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte s ▲ / ▼ rozsah času, po kterém se má DIGITRADIO 3 IR vypnout. Máte volbu mezi **Vyp, 5, 10, 15, 30, 60** a **90** minutami.
- > Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.
- > Alternativně je možno použít tlačítko **SLEEP** . Stiskněte toto tlačítko vícekrát, abyste nastavili dobu vypnutí.



Na displeji se objeví symbol měsíce s časem, který máte ještě k dispozici do vypnutí DIGITRADIO 3 IR.

17.2 Budík

Budík zapíná DIGITRADIO 3 IR v nastavený čas buzení. Mohou se naprogramovat 2 časy buzení. Jako příklad následuje popis programování Budíku 1.

17.2.1 Nastavení budíku

- > Stiskněte tlačítko **Budík 1/2 (32)** na dálkovém ovládacím.

Na displeji se objeví přehled nastavených časů buzení

- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ jednu paměť budíku, kterou chcete nastavit a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Následně můžete nastavit jeden po druhém jednotlivé parametry buzení. Tlačítkem **OK** otevřete parametr buzení a tlačítka ▲ / ▼ jej můžete měnit.

Budík

- > Zapněte budík **[Zap.]** nebo **[Vyp.]**.

Opakování

- > Zde můžete volit mezi **Vyp.** (budík je vypnut), **denně** (každý den v týdnu), **jednou, pracovní dny** (Po – Pá) nebo **víkendy** (So a Ne). Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

Hodinový čas

- > Zde můžete zadat čas buzení a případně datum. Zvolte si s tlačítky ▲ / ▼ hodiny a stiskněte pro převzetí tlačítko **OK**. Následuje zadání minut, Převezměte tyto rovněž s tlačítkem **OK**.



Bylo-li zvoleno pod **Opakování > Jednou**, musíte vedle hodinového času zadat i datum.

Zdroj

- > Následně dojde k zadání zdroje. Máte k dispozici **BZUČÁK (SUMMER)**, **Internetové radio**, **DAB** nebo **FM**. Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

Program

- > Pokud jste zvolili **Internetové radio**, **DAB** nebo **FM**, můžete poté zvolit, zda chcete být buzení s **naposledy poslouchaným vysílačem** nebo jedním z Vašeho Seznamu **Oblíbených**. Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

Trvání

- > Zadejte poté dobu trvání buzení. Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

Hlasitost

- > Nakonec můžete stanovit hlasitost budícího zvuku tlačítky ▲ / ▼. Stiskněte pro převzetí tlačítko **OK**.



Aby budík řádně fungoval, musí být načten hodinový čas. Bližší k tomuto pod bodem 18.2.



Při aktivním budíku se objeví na displeji symbol budíku.

17.2.2 Vypnutí budíku po alarmu

- > Stiskněte tlačítko **Zap./Standby** na dálkovém ovládní nebo **VOL/STANDBY** na přístroji, abyste budík vypnuli. Stiskněte otočný knoflík **SELECT/SNOOZE**, abyste aktivovali funkci **Podřimování**. Čím vícekrát se tlačítko stiskne, tím delší bude nastavená doba podřimování.
- > Máte možnost uložené budíky rychle aktivovat nebo deaktivovat tím, že označíte odpovídající budík v přehledu budíků a následně podržíte stisknuté tlačítko budíku na dálkovém ovládní.

17.3 Ekvalizér

Ekvalizérem můžete přizpůsobit zvuk odpovídaje Vaším přáním.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítky ▲ / ▼ položku **[Nastavení audia] > [Ekvalizér]**.

- > Stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Optimal]** pro k přístroji optimálně nastavenou reprodukci zvuku, nebo **[MůjEQ...]**, pro manuální nastavení výšek a hloubek. Převezměte zadání stiskem tlačítka **OK**.

17.3.1 MůjEQ

- > Stiskněte tlačítko **EQ (19)** na dálkovém ovládní.
- > Zvolte tlačítka ▲ / ▼ buď **[Výšky]** pro přizpůsobení výšek, nebo **[Basy]**, pro přizpůsobení hloubek. Nakonec stiskněte tlačítko **OK**.
- > Tlačítka ▲ / ▼ můžete hodnotu nastavit mezi -7 a +7. Stiskněte pro převzetí tlačítka **OK**.

Alternativně:

- > Nastavení ekvalizéru dosáhnete též přes **Menu > Nastavení audia > Ekvalizér**.

18 Systémová nastavení

Všechna pod tímto bodem vysvětlená nastavení platí stejnou měrou pro všechny zdroje.




18.1 Nastavení internetu

- > Přes **MENU > Systémová nastavení > Nastavení internetu** můžete vyvolat a měnit nastavení sítě.

18.1.1 Připojení přes WLAN

Pro konfiguraci síťového připojení per WLAN máte možnost využít Asistenta sítě nebo toto provést manuálně.

18.1.1.1 Konfigurace pomocí Asistenta sítě

- > Zvolte si **[Asistent sítě]**.
 Asistent sítě vyhledává nyní všechny v dosahu se nacházející WLAN sítě a tyto Vám zobrazí.
- > Následně zvolte Vaši síť WLAN.
 Nyní můžete zvolit, zda využijete funkci WPS, nebo chcete zadat Vaše heslo k síti WLAN manuálně.
- > Pokud chcete využít funkce WPS, spusťte ji nejprve na Vašem routeru dle jeho Návodu k obsluze a následně zvolte v Asistentovi sítě **[Stisknout tlačítko WPS]**.
 Prosím dbejte na vyobrazení na displeji. Proces připojení je v regulérním případě po několika sekundách ukončen a připojení WLAN je možno nyní používat. Alternativně

Ize též použít funkci **[WPS připojit s PIN]**, pokud je tato funkce podporována routerem.

> Když chcete zadat WLAN heslo ručně, nebo Váš router nepodporuje funkci WPS, Tak si zvolte **[Přeskočit WPS]**.

> Zadejte odpovídající heslo pomocí zobrazené virtuální klávesnice. Zvolte nakonec **OK** a stiskněte tlačítko **OK**.



Zadané heslo se nyní přezkouší. Bylo-li heslo korektní, zřídí se nyní připojení k této síti a připojení k WLAN se může používat.

18.1.1.2 Konfigurace pomocí funkce WPS-Push

Tímto bude zřízeno přímé spojení k routeru WLAN. Volba a/nebo zadání sítě WLAN (SSID) a hesla není nutná.

> Zvolte **[WLAN WPS-Push-tlačítko]** a stiskněte **OK**, abyste proces spustili.

> Spusťte následně na Vašem routeru funkci WPS dle jeho návodu k obsluze.

18.1.1.3 Manuální konfigurace

> Zvolte si **[Manuelní nastavení]** a následně **[Bezdrátové]** pro spuštění manuální konfigurace.

> Zvolte si nyní, zda chcete převzít adresu IP, výchozí bránu atd. od Vašeho routeru automaticky (**DHCP aktivní**), nebo tyto zadat manuálně (**DHCP neaktivní**).



Prosím, uvědomte si, že automatické vyvolání adresy IP, masky podsítě atd. funguje pouze je-li aktivována funkce DHCP Vašeho routeru.

> Zadejte jednu po druhé, adresu IP, masku podsítě, adresu výchozí brány, primární DNS a příp. sekundární DNS pomocí tlačítek **šipek** dálkového ovládání. Potvrďte každou nastavenou hodnotu s **OK**.

> Zadejte nyní název (SSID) Vaší sítě WLAN pomocí virtuální klávesnice a potvrďte ji stiskem **OK**.

> Zvolte si, zda Vaše síť WLAN bude **Bez šifrování**, nebo zašifrovaná per **WEP** nebo **WPA/WPA2** a potvrďte následující bod.

> Zadejte nakonec přes zobrazenou virtuální klávesnici Vaše WLAN heslo potvrďte jej volbou **OK**, abyste spustili proces připojení.



V regulérním případě po několika sekundách je možno připojení WLAN používat.

18.1.2 Ukázat nastavení

> Zvolte **[Zobrazit nastavení]**, abyste si nechali ukázat aktuální nastavení sítě.

18.1.3 TechniSat Connect PIN

DIGITRADIO 3 IR můžete řídit pomocí TechniSat CONNECT App. K tomu je nutno zadat v aplikaci PIN přístroje DIGITRADIO 3 IR. PIN si můžete změnit postupem, který zde následuje.

> Zadejte pod **[TechniSat CONNECT PIN]** čtyřmístné číslo PIN a stiskněte **OK** pro uložení.

18.1.4 Smazání profilu sítě

Použijte body menu **[Smazat všechny neaktivní sítě]** nebo **[Smazat všechna síťová připojení]**, abyste všechna existující připojení k síti WLAN nebo všechny nakonfigurované sítě smazali a to včetně nakonfigurovaných nastavení. Když potom budete chtít znovu se připojit k těmto sítím, musíte provést všechna nastavení znovu.

18.1.5 WLAN připojení ve Standby

> Zvolte pod **[WLAN připojení ve Standby]**, zda má v režimu Standby připojení WLAN/LAN zůstat platně zachováno (**Ano**) nebo (**Ne**).



Uvědomte si, že pro neomezený a plynulý provoz a ovládání pomocí **TechniSat CONNECT-App** musí tato funkce zůstat zapnuta.



TechniSat CONNECT-App je možno stáhnout v App-Stories Vašeho smartfónu.

18.2 Nastavení hodinového času a data

18.2.1 Manuální nastavení času a data

Závisle na nastavení Aktualizace času (bod 18.2.2), musíte hodinový čas a datum manuálně nastavit.

> Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítky **▲ / ▼** položku **[Systémová nastavení] > [Hodinový čas/Datum]**.

> Stiskněte tlačítko **OK**.

> Zvolte si tlačítky **▲ / ▼** položku **[Nastavit]** a stiskněte **OK**.

> První číslice (den) data blikají a mohou být změněny tlačítky **▲ / ▼**. Tlačítko **▲** zvyšuje hodnotu, tlačítko **▼** ji snižuje.

> Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

> Poté blikají další číslice (měsíc) data a mohou být rovněž změněny, jak bylo dříve popsáno.

> Stiskněte po každém dalším nastavení tlačítko **OK**, abyste přeskočili k dalšímu nastavení.

- > Postupujte při nastavení hodinového času, jak bylo dříve popsáno.
- > Poté, co byla provedena všechna nastavení a naposledy bylo stlačeno tlačítko **OK** se na displeji zobrazí [**Hodinový čas uložen**].

18.2.2 Aktualizace času

V podmenu **Synchronizovat** můžete stanovit, zda bude probíhat aktualizace času automaticky přes internet, DAB+ nebo FM, nebo zda chcete údaje zadávat manuálně (bod 18.2.1).

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku [**Systémová nastavení**] > [**Hodinový čas/Datum**] > [**Synchronizovat**] a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte si tlačítka ▲ / ▼ z následujících opcí:

[Update z internetu]	(Aktualizace přes internetové připojení)
[Update z DAB]	(Aktualizace jen přes DAB +)
[Update z FM]	(Aktualizace jen přes VKV)
[Bez Update]	(Hodinový čas/Datum se musí zadat manuálně, viz bod 18.2.1)
- > Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

18.2.3 Nastavení formátu hodin

V podmenu **Nastavení formátu** můžete aktivovat formát hodin 12 nebo 24 hodin.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku [**Systémová nastavení**] > [**Hodinový čas/Datum**] > [**Nastavit formát**] a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte si tlačítka ▲ / ▼ z následujících opcí:

[24 hodin]
[12 hodin]
- > Stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.

18.2.4 Časové pásmo a letní čas

Pro korektní zobrazení hodinového času, který se synchronizuje přes internetové připojení, je důležité, dodatečně nastavit jak aktuální časovou zónu, tak letní nebo zimní čas.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku [**Systémová nastavení**] > [**Hodinový čas/Datum**] > [**Časová zóna**] a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte si tlačítka ▲ / ▼ časovou zónu a stiskněte pro převzetí nastavení tlačítko **OK**.
- > Zvolte poté > [**Letní čas**] > [**Ano**] nebo [**Ne**] (zimní čas) a stiskněte tlačítko **OK**.

18.3 Jas displeje

Můžete konfigurovat jas displeje. Kromě toho máte k dispozici různá barevná schemata.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Nastavení displeje]** a stiskněte **OK**.

Barevné schéma

Zde lze stanovit, se kterým barevným schématem budou představena zobrazení na displeji.

- > Zvolte si s ▲ / ▼ položku **[Barevné schéma]**. Můžete volit mezi **Deep Black** a **Steel Blue**. Stiskněte pro uložení tlačítko **OK**.

Displej

Zde můžete (dle aktuálně zvoleného zdroje), zvolit dodatečné informace displeje.

- > Zvolte s ▲ / ▼ položku **[Displej]**. Zvolte jednu z dodatečných informací a stiskněte pro uložení **OK**. Dodatečné informace se mohou přepínat za normálního provozu (nikoliv při zobrazování menu) též tlačítkem **INFO**.

Osvětlení

- > Zvolte s ▲ / ▼ položku **[Osvětlení]**.

[Provoz] reguluje jas v normálním zapnutém stavu. Můžete zde volit mezi jasovými stupni **[Vysoký]**, **[Střední]** a **[Nízký]**. Zvolte si s ▲ / ▼ jeden jasový stupeň a pro jeho uložení stiskněte **OK**.

[Standby] reguluje jas v módu Standby. Můžete zde volit mezi jasovými stupni **[Vysoký]**, **[Střední]** a **[Nízký]**. Zvolte si s ▲ / ▼ jeden jasový stupeň a pro jeho uložení stiskněte **OK**.

[Auto-Dimm] automaticky ztlumí displej po nastavené době bez obsluhy přijímače na stupeň jasu **Nízký**.

Zvolí-li se opce **[Vyp.]**, září displej trvale s pod **[Provoz]** zvoleným jasnem. Stiskněte pro uložení **OK**.

18.4 Řeč


- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka ▲ / ▼ položku **[Systémová nastavení] > [Řeč]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte si tlačítka ▲ / ▼ jednu z řečí, které jsou k dispozici a potvrďte výběr stiskem tlačítka **OK**.

18.5 Tovární nastavení

Když změníte stanoviště přijímače, např. po stěhování, nebude možná uložené vysílače již možno přijímat. Pomocí zpětného nastavení na **Tovární nastavení** můžete v tomto případě všechny uložené vysílače smazat, abyste potom spustili nový běh vyhledávání.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítka < nebo > položku **[Systémová nastavení] > [Tovární nastavení]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zvolte si tlačítka ▲ / ▼ pro provedení Továrního nastavení položku **[Ano]** a stiskněte tlačítko **OK**.

Všechny předtím uložené vysílače a nastavení budou smazány. Přístroj se nyní nachází ve stavu, který měl v době dodávky.

- > Na displeji se objeví **[Nový start...]**.
-  Alternativně můžete provést zpětné nastavení do továrního nastavení dvěma přímými tlačítky.
- > Za tímto účelem odpojíte DIGITRADIO 3 IR od napájení. Poté držíte stlačena dvě tlačítka, **MENU** a **tlačítko přímé volby 1** současně a znovu zapnete při stlačených tlačítkách napájení. Přístroj startuje nyní s volbou řeči.

18.6 Verze SW

Pod verzí SW se můžete dotázat na aktuálně nainstalovanou verzi SW.

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítky **▲ / ▼** položku **[Systémová nastavení] > [Verze SW]** a stiskněte tlačítko **OK**.
- > Zobrazí se aktuální verze SW.

18.7 Aktualizace SW

Bod Aktualizace software slouží k aktualizování software přístroje a je zamýšlen pouze pro servisní účely. Dbejte pokynů, které byly dodány spolu s aktualizací.

18.8 Ochrana dat



Pod tímto bodem najdete informace o ochraně dat.

18.9 Prvotní instalace







Zde lze opět vyvolat Asistenta prvotní instalace. Bližší k tomuto pod bodem „7 Prvotní instalace“ na str. 17.

18.10 Nastavení USB

Při prvotní instalaci můžete stanovit, zda se má aktivovat či ne funkce nabíjení DIGITRADIO 3 IR. Při aktivované USB nabíjecí funkci, máte možnost nabíjet nebo napájet proudem připojený přístroj (např. smartfón) nezávisle na provozním stavu DIGITRADIO 3 IR (též ve Standby).

- > Stiskněte tlačítko **MENU** a zvolte tlačítky **▲ / ▼** položku **[USB funkce nabíjení]** a stiskněte tlačítko **OK**.
-  Je-li použita funkce nabíjení ve Standby, zvyšuje se tím i odběr proudu ve Standby.
-  Pro případ, že chcete převážně připojovat USB media, doporučujeme funkci nabíjení deaktivovat.

19 Čistění

-  Aby se zabránilo zásahu elektrickým proudem, nesmíte přístroj čistit mokrým hadrem nebo pod tekoucí vodou. Před čistěním vytáhnout síťovou zástrčku a přístroj vypnout!
-  Nesmíte používat brusné houby, brusné prášky a rozpouštědla jako alkohol a benzin.
-  Nepoužívat žádné z následujících látek: slaná voda, insekticidní přípravky, rozpouštědla obsahující chlor nebo kyseliny (salmiak).
-  Čistěte plášť přístroje měkkým, vodou zvlhčeným hadříkem. Nepoužívejte líh, ředidla atd., mohla by poškodit povrch přístroje.
-  Displej čistit pouze jemným bavlněným hadříkem. Bavlněný hadřík případně zvlhčit malým množstvím ředěného nealkalického roztoku mýdla na vodní nebo alkoholové bázi.
-  Bavlněným hadříkem jemně otírat povrch.

20 Odstraňování závad

Pokud přístroj nefunguje jak se předpokládá přezkoušejte jej na základě následující tabulky.

Symptom	Možná příčina / Odpomoc
Přístroj nejde zapnout	Přístroj není napájen proudem. Připojte správně síťový napáječ na zásuvku na přístroji.
Není slyšet žádný zvuk	Zvyšte hlasitost.
Nezapíná se displej	Odpojit přístroj od sítě a znovu připojit.
Příjem DAB+/FM je špatný	Vytáhněte naplno anténu. Změňte pozici antény nebo DIGITRADIO 3 IR.
Přístroj nelze ovládat	Odpojit přístroj od sítě a znovu připojit.
Není možno přehrávat z USB	Přístroj se nenachází v módu USB. S MODE přepnout na příslušný zdroj.
	Nenasazeno médium, nebo je prázdné. Nasadit korektně médium resp. jej nahrát hudebními soubory.
	Medium není naformátováno s FAT16, FAT32 nebo obsahuje vadná audiodata. Medium naformátovat s FAT16, FAT32 nahrát soubory mp3.
Nefunguje dálkové ovládání	Baterie nesprávně vloženy nebo slabé. Přezkoušejte polaritu. Vyměňte baterie.
	Přerušené spojení IR. Odstraňte objekty, které se nachází mezi dálkovým ovládáním a přístrojem.
	Příliš velký odstup. Max. vzdálenost k přístroji cca 4 metry.
CD se nepřehrává nebo přeskakuje při přehrávání dále	Přístroj není v módu CD. Vloženo vadné CD.
	CD je nesprávně vloženo. Vložte CD popsanou stranou nahoru.
	CD je zamazané nebo defektní. Vyčistěte CD, použijte jiné CD.
	V CD přihrádce se srazil vlhkost. Vyjměte CD a nechejte CD přihrádku otevřenou cca 1 hodinu pro vyschnutí.
	Doba přehrávání je u CD více než 74 minut.

Symptom	Možná příčina / Odpomoc
Zvuk při přehrávání CD vypadává	Hlasitost je nastavena příliš vysoko. Snižte nastavenou hlasitost.
	CD je poškozené nebo zamazané. Vyčistěte CD nebo jej nahradte.
	Přístroj je vystaven vibracím. Postavte přístroj na místo, kde nebude vystaven vibracím .
Není zvuk z externího vstupu (AUX)	Je externí přístroj korektně připojen?
	Je zvolen AUX jako vstupní zdroj?
	Byla spuštěna reprodukce na externím přístroji a byla nastavena výstupní hlasitost?

Když závadu nemůžete odstranit ani po provedení popsaných kontrolních úkonů, navažte prosím kontakt s technickou horkou linkou.

21 Technická data / Údaje výrobce

Technické změny a omyly jsou vyhrazeny.

Způsoby příjmu	DAB/DAB+, FM, internet, Bluetooth, USB, CD, AUX, poskytovatel služeb
Napájení síťový zdroj	DC 12 V, 3 A přes dodaný síťový napaječ
USB (Funkce nabíjení pro externí přístroje max. 1A)	Souborový systém: FAT, FAT32 Max. velikost pamětí: 2 TB Max. velikost souboru: 4GB Podporované formáty: .mp3
CD přehrávač	Podporované datové formáty: Audio CD (wav), datová CD (.mp3,.wma).
Frekvence	VKV: 87,5 – 108 MHz DAB/DAB+: 174 – 240 MHz Bluetooth: 2,402 – 2,480 GHz Výkon: Class2/max. +4 dBm WLAN: 5150 MHz - 5350 MHz Výkon: max 100 mW 5470 MHz - 5725 MHz Výkon: max 100 mW 5725 MHz - 5850 MHz Výkon: max 25 mW
Display	2,8" TFT-Color 320 X 240 Pixel RGB
Spotřeba	V provozu: max. 40,5 W V provozu: typicky 3,05W (DAB, 50% hlasitost) Standby: < 0,76 W Standby s aktivním WLAN : < 0,35 W
Minimalizace spotřeby (automatické vypnutí po 15 min. ve Standby)	Když nejsou přehrávány signály při,DAB+, CD, USB, AUX a BLUETOOTH Když není WLAN internetové připojení: internetové radio, Spotify, Podcast, Amazon Music. Když je stažena hlasitost: DAB+, FM, CD, USB, Bluetooth, AUX, Internetradio, Podcast, Spotify, Amazon Music.
Výstupní výkon audio	2x 10 W RMS
Váha (kg)	3,62
Podmínky okolí – provoz	Teplota 5 °C – 35 °C Relativní vlhkost vzduchu 5 % až 75 % (nekondenzační)
Rozměry (Š x V x H) mm	380 x 130 x 168

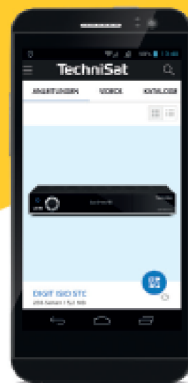
Technická data dodaného síťového napáječe

Výrobce	TechniSat Digital GmbH, Julius-Saxler-Straße 3, D-54550 Daun
Označení modelu	SOY-1200300EU-056
Vstupní napětí	AC 230 V
Frekvence vstupního střídavého proudu	50 Hz
Výstupní napětí	DC 12,0 V
Výstupní proud	3,0 A
Výstupní výkon	36,0 W
Průměrná účinnost v provozu	90,2 %
Účinnost při malém zatížení (10%)	88,6 %
Odběr naprázdno	0,07 W

22 Poznámky

Alles zu Ihrem TechniSat Produkt in einer App.

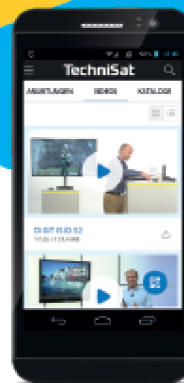
7791



Bedienungsanleitungen



Kataloge/ Prospekte



Informative Videos

Mit der INFODESK-App von TechniSat können Sie sich Bedienungsanleitungen, Kataloge, Prospekte und informative Produktvideos bequem und schnell auf dem Smartphone oder Tablet ansehen.



INFODESK QR-Code scannen und App kostenfrei für iOS oder Android herunterladen.



www.technisat.de/infodesk

TechniSat Digital GmbH ist ein Unternehmen der Techniropa Holding GmbH und der LEPPER Stiftung.
TechniPark · Julius-Saxler Straße 3 · 54550 Daun/Eifel

TechniSat